

fala: Filho meu, não estimes em pouca a disciplina do Senhor, nem desmaies quando d'elle fôres reprehendido.

6 Porque o Senhor castiga ao que ama, e aponta a qualquer, que recebe por filho.

7 Se supportais a disciplina, Deos se vos apresenta como a filhas, (porque que filho ha a quem o pai não castigue?)

8 Mas se estais sem disciplina, da qual todos são feitos participantes, bastardos sois logo, e não filhos.

9 Também em verdade por castigadores tivemos aos pais de nossa carne, e os reverenciávamos: não nos sujeitarmos pois muito mais ao Pai dos espiritos, e viveremos?

10 Porque aquelles em verdade, por hum pouco tempo, nos castigarão, como a elles bem lhes parecia; porem este para nosso proveito, para que de sua santidade sejamos participantes.

11 E toda disciplina em verdade, ao presente, não parece ser cousa de gozo, senão de tristeza; mas depois de si dá hum fruto pacifico de justiça aos exercitados por ella.

13 Portanto tornai a levantar as mãos cançadas, e os joelhos desconjuntados:

13 E fazei rectas veredas para vossos pés: para que o que manqueija, se não torça, mas que antes muito mais sare.

14 Segui a paz com todos, e a santificação, sem a qual ninguém verá ao Senhor:

15 Attentando que ninguém desfaleça da graça de Deos: que alguma raiz de amargura brotando vos não perturbe, e por ella muitos se contaminem.

16 Que ninguém seja fornicador, ou profano, como Esau, que por hum manjar deo seu direito de primogenitura.

17 Porque bem sabeis que ainda depois querendo herdar a benção, foi rejeitado: porque não achou lugar de arrependimento, ainda que com lagrimas o buscou.

18 Porque não chegastes ao monte que se podia tocar, e ao fogo incendiado, e á escuridão, e ás trévas, e á tempestade:

19 E ao somido da trombeta, e á voz

das palavras: a qual os que a ouvirão, pedirão que mais se lhes não falasse.

20 (Porque não podião supportar o que se lhes mandava. Que se até hum besta tocasse ao monte, seria apedrejada, ou passada com hum frecha.

21 E tão terrivel era a visão, que disse Moyses: Todo assombrado e tremendo estou).

22 Antes chegastes ao monte de Sião, e á cidade do Deos vivente, á Jerusalem celestial, e aos muitos milhares de Anjos:

23 A' universal congregação e Igreja dos primogenitos, que estão escritos nos Ceos, e a Deos o Juiz de todos, e ao espiritos dos ja perfeitos justos:

24 E a Jesus o Medianeiro do Novo Testamento, e ao sangue do espargimento, que fala melhores cousas que o de Abel.

25 Olhai que não rejeiteis ao que fala: porque se aquelles, que rejeitão ao que na terra dava divinas respostas, não escaparão, muito menos escaparemos nósoutros, se nos desviarmos daquelle que he dos Ceos:

26 A voz do qual então moveo a terra: porem agora denuncion, dizendo; Ainda hum vez commoverei, não só a terra, senão também ao Ceo.

27 E o que diz: Ainda hum vez, mostra a mudança das cousas moveis, como aquellas que serão feitas, para que as immoveis permaneçam.

28 Pelo que recebendo o Reino immovel, retenhamos a graça, com que sirvamos a Deos agradavelmente com reverencia e piedade.

29 Porque nosso Deos he hum fogo consumidor.

CAPITULO XIII.

A CARIDADE fraternal permanece.

2 Não vos esqueçais da hospedagem: porque por ella alguns hospedarão aos Anjos, não o sabendo.

3 Lembrai-vos dos presos, como se juntamente estivéreis presos: e dos maltratados, como sendo vós mesmos também no corpo maltratados.

4 Veneravel he entre todos o matrimonio, e a cama sem macula: porem

aos fornicadores, e aos adulteros, Deos os ha de julgar.

5 Vosso costume seja sem avareza, contentando-vos com o presente. Pois disse: Não te deixarei, nem te desampararei.

6 De maneira que com confiançaousemos dizer: O Senhor he meu ajudador, e não temerei o que o homem me possa fazer.

7 Lembrai-vos de vossos pastores, que a palavra de Deos vos falarão: a fé dos quaes imitai, attentando para a sahida de sua conversação.

8 Jesu-Christo he o mesmo hontem, e hoje, e eternamente.

9 Não vos deixeis levar ao redor com varias e estranhas doutrinas. Porque bom he que o coração se fortifique com graça, não com manjares, os quaes de nada aproveitarão aos que se derão a elles.

10 Hum altar temos, do qual não tem poder para comerem os que servem ao Tabernaculo.

11 Porque os corpos dos animaes, cujo sangue pelo peccado se trazia pelo Summo Pontífice ao Santuario, são queimados fora do arraial.

12 Portanto tambem Jesus, para que ao povo por seu proprio sangue santificasse, padecoo fora da porta.

13 Sayamos pois a elle fora do arrai-al, levando seu vituperio.

14 Porque não temos aqui cidade permanente, mas buscamos a futura.

15 Portanto offereçamos sempre por elle a Deos sacrificio de louvor, isto he, o fruto dos beiços, que confessem seu nome.

16 E não vos esqueçais da beneficencia e communicação: porque em taes sacrificios toma Deos contentamento.

17 Obedecei a vossos Pastores, e vos sujeitai a elles. Porque velão por vossas almas, como aquelles que del-as hão de dar conta: para que o fação com alegria, e não gemendo: porque isso não vos seria util.

18 Rogai por nós: porque confiamos, que temos boa consciencia, como aquelles que em tudo queremos tratar honestamente.

19 E tanto mais vos rogo que assim o façais, para que eu tanto mais presto vos seja restituído.

20 Ora o Deos da paz, que pelo sangue do Testamento eterno, tornou a trazer dos mortos ao grande Pastor das ovelhas, nosso Senhor Jesu-Christo:

21 Esse vos aperfeiçoe em toda boa obra, para fazerdes sua vontade, obrando em vós o que perante elle he agradável por Christo Jesus: ao qual seja a gloria para todo sempre. Amen.

22 Rogo-vos porem irmãos, que supporteis a palavra desta amocstação: porque em breve vos escrevi.

23 Sabei que ja o irmão Timotheo está solto, com o qual (se presto vier) vos verei.

24 Saudai a todos vossos Pastores, e a todos os santos. Os de Italia vos saudão.

25 A graça seja com todos vós outros. Amen.

Escrita de Italia aos Hebreos, e enviada por Timotheo.

EPISTOLA UNIVERSAL DO APOSTOLO

S. JACOBO.

CAPITULO I.

JACOBO servo de Deos e do Senhor Jesu-Christo, ás doze tribus que andão espargidas, saude.

2 Meus irmãos, tende por grande

gozo, quando cahirdes em varias tentações:

3 Sabendo que a prova de vossa fé obra paciencia.

4 Tenha porem a paciencia a obra perfeita, para que sejais perfeitos e